

## CZ Kapesní lupa 2,5x Zeno 90

### UPOZORNĚNÍ!

- Abyste lupu uchránili před prachem a vlhkem, ukládejte ji do pouzdra.
- Lupu nikdy nepoužívejte k přímému pohledu do slunce, hrozí trvalé poškození zraku a oslepnutí.
- Lupu nikdy neponechávejte bez dozoru na slunečním světle.
- Baterie vkládejte ve správné polaritě a nekombinujte baterie různých kapacit.
- Baterie uschovejte před dětmi! Likvidaci baterií provádějte předepsaným způsobem. Nikdy je nevhazujte do komunálního odpadu nebo do ohně.



### Vlastnosti:

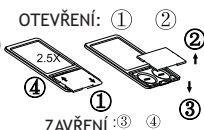
Tenká a lehká, lze ji snadno uložit do kapsy, kabelky nebo kufříku.

### Provoz:

LED přisvícení se zapíná a vypíná pomocí vypínače Zap/Vyp.

### Výměna baterií:

1. Vysunutím víčka otevřete prostor pro baterie (1) a vyjměte použité baterie (2).
2. Vložte dvě knoflíkové baterie typu CR2016, přitom dbejte na správnou polaritu.
3. Vraťte zpět kryt prostoru pro baterie (3-4).



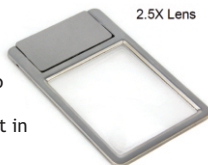
### Záruka:

Záruční doba je 1 (jeden) rok ode dne prodeje. Pro další informace o záručním servisu se obraťte na společnost Levenhuk: [www.levenhuk.cz](http://www.levenhuk.cz)

## DE Zeno 90 Taschenlupe 2,5x

### VORSICHT!

- Bewahren Sie das Vergrößerungsglas im Etui auf, wenn es nicht in Verwendung ist, um es vor Staub und Feuchtigkeit zu schützen.
- Schauen Sie nie mit dem Vergrößerungsglas direkt in die Sonne. Erblindungsgefahr!
- Lassen Sie das Vergrößerungsglas nicht unbeaufsichtigt in der Sonne liegen.
- Achten Sie auf korrekte Polung der Batterien und verwenden Sie stets zwei gleiche Batterien (gleicher Typ, gleiche Kapazität).
- Halten Sie die Batterien von Kindern fern! Entsorgen Sie verbrauchte Batterien ordnungsgemäß. Altbatterien dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt und nicht verbrannt werden.



### Merkmale:

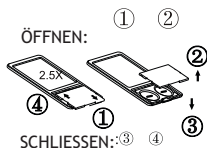
Schlank und leicht; passt in jede Jacken- oder Hosentasche, Handtasche oder Aktentasche.

### Bedienung:

Schieben Sie am Ein-/Aus-Schalter, um die LED-Beleuchtung ein- oder auszuschalten.

### Batteriewechsel:

1. Schieben Sie den Batteriefachdeckel auf (1) und entnehmen Sie die verbrauchten Batterien (2).
2. Setzen Sie zwei Knopfzellen CR2016 ein. Achten Sie auf korrekte Polung.
3. Setzen Sie den Batteriefachdeckel wieder auf (3-4).



### Garantie:

Die Garantiefrist beträgt 1 (ein) Jahr ab Kaufdatum. Weitere Informationen über Kundendienstleistungen erhalten Sie bei Levenhuk: [www.levenhuk.com](http://www.levenhuk.com)

## EN Zeno 90 Pocket Magnifier 2.5x

### CAUTION

- Store the magnifier in the case when not in use to protect it from dust and moisture.
- Never use the magnifier to look directly into the sun, to avoid eye damage and blindness.
- Do not leave the magnifying glass unattended under direct sunlight.
- Position batteries in proper polarity and do not mix batteries of different types or capacities.
- Keep batteries away from children! Dispose of batteries properly. Never place them in the trash or fire.

### Features:

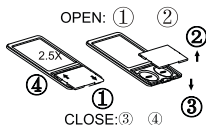
Slim and lightweight fits easily into pocket, purse or briefcase.

### Operation:

Slide the On/Off button to turn the LED light on and off.

### Changing the batteries:

1. Slide the battery compartment cover open (1) and remove the used batteries (2).
2. Insert two CR2016 button cell batteries, making sure to position them according to the indicated polarity.
3. Replace the battery compartment cover (3-4).



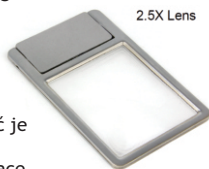
### Warranty

The period of warranty is 1 (one) year beginning on the date of purchase. For more details please contact Levenhuk: [www.levenhuk.com](http://www.levenhuk.com)

## PL Zeno 90 - kieszonkowe szkło powiększające 2,5x

### UWAGA!

- Kiedy szkło powiększające nie jest używane, należy przechowywać je w futerale, aby chronić je przed zanieczyszczeniami i wilgocią. Należy unikać patrzenia przez szkło powiększające bezpośrednio na słońce, ponieważ może to doprowadzić do uszkodzenia lub utraty wzroku.



- Jeśli na szkło powiększające działają promienie słoneczne, nie należy pozostawiać go bez nadzoru.
- Podczas wkładania baterii należy zwracać uwagę na bieguny. Nie należy łączyć baterii różnych typów lub pojemności.
- Baterie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci! Utylizować baterie w odpowiedni sposób. Nigdy nie należy umieszczać ich razem z odpadami komunalnymi ani narażać na działanie ognia.

### Cechy:

Niewielkie rozmiary i masa sprawiają, że z łatwością mieści się w kieszeni, torebce lub aktówce.

### Obsługa:

Przesunąć przycisk włączania/wyłączania, aby włączyć lub wyłączyć podświetlenie LED.

### Wymiana baterii:

1. Odsunąć pokrywę komory baterii, aby ją otworzyć (1), a następnie wyjąć zużyte baterie (2).
2. Włożyć dwie baterie guzikowe CR2016, zwracając uwagę na odpowiednie umiejscowienie biegunów.



### Gwarancja:

Gwarancja udzielana jest na okres 1 (jeden) rok od daty zakupu. Więcej informacji na temat obsługi posprzedażowej można uzyskać, kontaktując się z firmą Levenhuk: [www.levenhuk.com](http://www.levenhuk.com)

**RU**

## Карманная лупа Zeno 90 2.5x

### ВНИМАНИЕ!

- Храните лупу в футляре, чтобы уберечь ее от пыли и влаги.
- Никогда не смотрите сквозь лупу на Солнце: это может привести к повреждению глаз вплоть до слепоты.
- Не оставляйте лупу под прямыми солнечными лучами.
- Ставьте батарейки, соблюдая указанную полярность, не смешивайте батарейки разных типов и емкостей.
- Не разрешайте детям играть с батарейками! Правильно утилизируйте батарейки. Никогда не кладите их в мусор или в огонь.



### Характеристики:

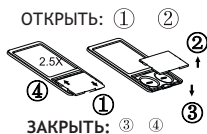
Тонкая и легкая. Легко помещается в кармане, бумажнике или сумке.

### Использование:

Нажмите кнопку On/Off (Вкл./Выкл.), чтобы включить и выключить подсветку.

### Замена батареек:

1. Откройте батарейный отсек (1) и выньте использованные батарейки (2).
2. Вставьте две дисковых батарейки CR2016, соблюдая указанную полярность.
3. Закройте крышку батарейного отсека (3-4).



## Гарантия:

Срок гарантии: 1 (один) год со дня покупки. Для получения более подробной информации по гарантийному обслуживанию свяжитесь с компанией Levenhuk.

Официальный дистрибутор продукции Levenhuk в России:

Москва, Электролитный проезд, д.3 стр.2, 3-й этаж, офис № 128. Тел.: (499) 922-06-76

Санкт-Петербург, Измайловский пр., д.22, лит. А. Тел.: (812) 454-70-27  
[www.levenhuk.ru](http://www.levenhuk.ru)

## UA Кишенькова лупа Zeno 90 2,5x

### УВАГА!

- Зберігайте лупу в футлярі, щоб захистити від пилу і вологи.
- Ніколи не дивіться через лупу на сонце, що може призвести до незворотних пошкоджень очей та сліпоти.
- Не залишайте лупу без нагляду під прямим сонячним промінням.
- Вставляйте батареї, дотримуючись правильної полярності і не мішайте батареї різних типів чи ємностей.
- Не давайте бавитися батареями дітям! Належно утилізуйте батареї. Ніколи не кидайте їх у сміття чи вогонь.



### Характеристики:

Тонка і легка, легко уміщається в кишеню, сумочку або портфель.

### Використання:

Натисніть кнопку On/Off (Ввімк./Вимк.), щоб ввімкнути або вимкнути підсвітку.

### Заміна батарей:

1. Відкрийте кришку батарейного відділення (1) і вийміть використані батареї (2).
2. Вставте дві дискові батареї Cr2016. Переконайтеся, що батареї стоять у вказаній полярності.
3. Замініть кришку батарейного відділення (3-4).



### Гарантія:

Гарантійний період: 1 (один) рік з дати покупки. Для отримання детальнішої інформації щодо гарантійного обслуговування, скontaktуйтеся з компанією Levenhuk: [www.levenhuk.com.ua](http://www.levenhuk.com.ua)